



CERTIFICATE



TÜV SÜD Czech s.r.o. – CERTIFICATION BODY
Which carries out the assessment and certification of products

Product certification body No. 3084, accredited by the Czech Accreditation Institute
according to ČSN EN ISO/IEC 17065:2013

hereby certifies that the organization



MSV Metal Studénka, a.s.
R. Tomáška 859
CZ - 742 13 Studénka
Company Registration No.: 47675942

Place of Manufacture:
R. Tomáška 859, CZ - 742 13 Studénka

is certified to perform D - design, P - production, S - purchase and supply
under classification level **CL 1** according to **EN 15085-2:2020**.

Number of the Audit Report: **16.922.954.15085**

Certification validity: from **12.12.2024** until **11.12.2027**

Certificate number: **16.922.133**

Certification scheme: **NKV-CS-001**

- in accordance with TÜV SÜD Czech certification system s.r.o.

Details and validity conditions are stated in the annex to this certificate which
forms its integral part and contains 1 page.

Prague, issued on 12.12.2024



On behalf of Certification body
Pavla Nerandžičová



1. **Field of application:** draw and buffing gear; brake equipment (magnetic track brake, brake rods, brake triangles, brake cylinders, brake cross beams)

2. **Range of certification:**

Welding process according to EN ISO 4063	Material group according to CEN ISO/TR 15608	Dimensions	Remarks
111	1.1 + 41Cr4	t = 3,0 – 24,0 mm	BW
		t = 5,0 – 40,0 mm	FW
	1.2 + 42CrMo4	t = 3,0 – 24,0 mm	BW
		t = 5,0 – 40,0 mm	FW
	1.1 + 945M38	t = 3,0 – 24,0 mm	BW
		t = 5,0 – 40,0 mm	FW
121	1.2	t = 3,0 – 24,0 mm	BW
		t = 6,0 – 36,0 mm	FW
135	1.2	t = 3,0 – 70,0 mm	BW
		t ≥ 5,0 mm	FW
		t = 7,5 – 30,0 mm	BW (mechanized)
		t = 9,0 – 18,0 mm	FW (mechanized)
		t = 1,0 – 24,0 mm	BW (robotized)
		t = 3,0 – 24,0 mm	FW (robotized)



3. **Welding coordinators:**

Work functions – level acc. to EN 15085-2, art. 5.3.1	First name, surname / date of birth	Qualification level
Responsible welding coordinator – A	Ing. Mojmír Demel / 02.12.1971	6.2.2
1 st Deputy of RWC – A	Pavel Čeliňák / 03.12.1964	6.2.2
Other deputies – C	Aleš Liška / 20.02.1972	6.2.4
Other deputies – C	Michal Tichý / 18.09.1979	6.2.4
Other deputies – C	Martin Šimko / 04.03.1983	6.2.4

Remarks / Extensions:

- The certificate shall only promote its holder, the product and production places mentioned therein.
- The transmission of this certificate to third parties is inadmissible as well as its use by third parties.
- Changes of supervision staff or welding process shall be announced to the TÜV SÜD Czech immediately. This circumstance can cause the dependence of the next certificate continuance on additional conformity assessment.
- TÜV SÜD Czech shall supervise the proper functioning of the Quality System at the manufacturer within one year deadline on the basis of a concluded contract about the controlling activity.
- The certificate can be renewed on demand.
- The certificate shall only be reproduced complete including all annexes.
- The right to use TÜV SÜD Czech certification mark was established to the certificate.
- The certificate holder commits to keep records of all relevant complaints concerning the conformity of the products with the requirements of regulations and standards and make those records available to the certification body TÜV SÜD Czech.
- Not specified items (advertising, use of certification mark and certificates) are governed by the General Terms and Conditions for the Certification of Processes and Services, as amended on www.tuvsud.com/cz.